# Hostal Mélida y Náutica Ancón reciben el reconocimiento a la calidad turística

El Gobierno vasco ha otorgado a ambas firmas ermuarras el galardón que constata su profesionalización y rigor en la gestión de sus negocios

### **33 AINHOA LASUEN**

ERMUA. Las empresas ermuarras Hostal Mélida y Náutica Ancón fueron distinguidas anteaver con el Compromiso de Calidad Turística SICTED del año 2011, que entrega el Gobierno vasco. Estas firmas ermuarras han participado en el programa de Compromiso de Calidad Turística, que está impulsado por el Gobierno vasco a través de Basquetour, la Agencia Vasca de Turis-

El citado programa pretende mejorar la profesionalización del sector turístico, incidiendo en el rigor en la gestión de los establecimientos, así como en el servicio prestado al cliente y la búsqueda de su satisfacción. Desde el Gobierno vasco entienden que «gracias a esta apuesta por la mejora continua, Euskadi es un destino que ha logrado posicionarse como referente de calidad turística, certificando el servicio y la gestión de sus empresas turísticas».

Estos establecimientos ermuarras ya recibieron el reconocimiento de calidad turística en el año 2010. Náutica Ancón, se dedica al turismo activo marítimo a través de su barco 'Circe', con base en el puerto de Lekeitio.

Realizan excursiones de media jornada o de todo el día, salidas de pesca y a eventos como regatas y despedidas. También llevan a cabo cruceros de fin de semana o semana entera, para lo que cuentan con posibilidad de alojamiento para seis

943 464 622

902 222 265

010 943 176 322



Marga Pérez, del Hostal Mélida, y Rosa Caballero, de Náutica Ancón, en la entrega de los premios. 🛭 A. L.

Además, en su sede del edificio Izarra de Ermua, cuentan con una escuela de náutica donde se imparten clases para acceder a las diferentes titulaciones para el gobierno de embarcaciones de recreo, incluyendo motos acuáticas.

### Repiten galardón

La Pensión Mélida por su parte, viene funcionando en la localidad desde hace 43 años, y recientemente ha llevado a cabo una importante renovación. Cuenta con 13 habitaciones equipadas con baño, TV y wifi, y el pasado año recibió el Sello de Accesibilidad Turística del Gobierno vasco.

Por ello, entre otras características destacables, se establece que esta pensión es practicable para personas con diversidad funcional fi-

CARTELERA DE CINE

Náutica Ancón se dedica al turismo activo marítimo con un barco con base en Lekeitio

Hostal Mélida ha recibido recientemente el Sello de Accesibilidad Turística del Gobierno vasco

sica, visual y auditiva y está adaptado además para personas con diversidad funcional intelectual.

Ambas empresas cuentan con información sobre sus servicios, instalaciones y equipamiento en sus páginas web: www.pensionmelida.com y en anconautica.es.

Este es el resultado de un duro trabajo de las empresas galardonadas por mantener su calidad en el servicio, ya que han conseguido avalar el premio que ya les fue otorgado el año anterior y que repiten en la presente edición.

El ente autonómico les hizo entrega el lunes del diploma de reconocimiento. En el acto también se reconoció el trabajo en este campo de otras 324 empresas turísticas de

El acto tuvo lugar en el Museo Balenciaga de Getaria y contó con la presencia de la Viceconsejera de Comercio y Turismo del Gobierno vasco, Pilar Zorrilla, la Directora de Turismo Isabel Muela y la Secretaria General de Turespaña Maria Luisa Araujo.

### 

### Charla sobre la donación de órganos

MAÑANA EN LOBIANO

📰 La Asociación para la Lucha Contra las Enfermedades Renales en Ermua (Alcer) ha organizado para mañana una charla informativa en la que abordarán el tema de la donación de órganos. La misma se realizará en Lobiano Kultur Gunea, a partir de las 19 horas. En la sesión hablarán la coordinadora de transplantes del Servicio Vasco de Salud, Osakidetza, y el presidente de Alcer Bizkaia, Antonio Peinado. Ambos expertos darán información sobre diferentes aspectos de la donación de órganos. La entrada es libre y gratuita. La Asociación para la Lucha Contra las Enfermedades Renales, Alcer, es una entidad sin ánimo de lucro, que fue creada en el año 1976, cuando un grupo de personas se propuso mejorar las condiciones de vida de los pacientes renales. Era una época en donde el tratamiento de diálisis estaba limitado a un número muy reducido de pacientes y la posibilidad de recibir un trasplante era muy escasa.

### Centro de Promoción de la Mujer de Ermua

ORGANIZA UN CINE FORUM La Asociación de Antiguas Alumnas del Centro de Promoción de la Mujer ha programado una sesión de cine-forum, con motivo del comienzo del nuevo curso. La actividad se llevará a cabo hoy, a partir de las 15.30 horas, en el Ermua Antzokia. Se proyectará la película 'Los chicos están bien', de la directora Lisa Cholodenko, que aborda la situación de dos mujeres lesbianas que han engendrado sus hijos a través del método de la inseminación artificial y cómo afrontan que sus hijos quieran conocer a sus padres.

### TELÉFORIOS DE INTERES \* EL CORREO no se hace responsable de cambios de última hora

URGENCIAS

SOS DEIAK DYA

Lurraldebus

Bizkaibus

Pegora)

HOSPITALES				
Hospital Mendaro Ambulatorio de Eibar	943 943	032 032	800 500	
Ambulatorio de Eibar (Torreku Ambulatorio de Ermua	a)94 943	3 03 032	2 65 630	(
POLICÍA MUNICIPAL				
Eibar Ermua	943 943	708 176	424 300	
ERTZAINTZA				
Eibar 943 531 700				
BOMBEROS Toda la provincia			112	
TRANSPORTES				
Euskotren		543		
Pesa Eibar	902	101	210	

TAXIS 943 203 071 y 943 201 325 943 170 396 Ermua

**AYUNTAMIENTOS** Eibar (Centralita) 943 708 400 Eibar (Oficina de información a la Ciudadanía

**EIBAR** COLISEO Merkatu Kalea, 2 No hay sesión **ERMUA** ERMUA ANTZOKIA Iparragirre s/n

No hay sesión

COMUNICACIONES

**AUTOBUSES** 

EIBAR-SAN SEBASTIÁN

Laborables: 7.00\*, 8.00, 8.30, 9.00\*, de 9.30 a 13.30\* cada hora y de 14.30 a 20.30 cada hora. Sábados: 7.00\*,8.30 y de 9.30\* a 19.30 cada hora. Festivos: 8.30, 10.30\*, 12.30, 13.30, 15.30,

17.30, 18.30, 19.30 y 20.35. \*Salida desde Ermua diez minutos antes

SAN SEBASTIÁN-EIBAR

Laborables: 7.00, de 7.30 a 13.30 cada hora, 15.00\*, de15.30 a 18.30\* cada hora, 19.30, 20.30 y 21.00\*. Sábados: 7.00, de 8.30 a 14.30\* cada hora, de 15.30 a 20.30 cada hora, 21.00 y 22.00\*. Festivos: de 8.30 a 18.30 cada dos horas, 19.30, \*Llegada a Ermua

FIRAR-BILBAO (Autopista)

De lunes a sábado: Desde las 6.40 hasta las 20.40 cada hora. Domingos y festivos: Desde las 7.40 hasta las 21.40 cada hora.

BILBAO-EIBAR (Autopista)

Laborables: De 6.40 a 21.40 cada media hora. Sábados y festivos: De 7.40a 21.40 cada media

Laborables: De 7.00 a 21.00 cada hora y a las 6.15, 10.15, 14.15 y 18.15. Festivos: 10.30, 14.30, 18.30 y 20.30.

VITORIA-EIBAR

Laborables: De 6.30 a 20.30 cada hora y a las 12.00, 16.00 y 20.00. Festivos: 10.30, 14.30, 18.30 y 20.30.

EIBAR-PAMPLONA

Laborables: 7.45, 13.30 y 14.45. Festivos: 7.45 y 18.00

PAMPLONA-EIBAR

Laborables: 11.00, 17.00 y 18.00. Festivos: 11.00 y 21.00.

EIBAR-ARRATE

Sábados y laborables: 14.00. Festivos: 9.00, 10.00, 11.00, 13.00 y 18.00. ARRATE-EIBAR

Sábados y laborables: 14.30. Festivos: 9.30, 10.30, 11.30, 13.30 y 18.30.

EIBAR-ELGETA

Laborables: 13.30 y 20.30. Festivos: 12.00 y 19.00.

ELGETA-EIBAR

Laborables: 14.00 y 20.50. Festivos: 12.30 y 19.30.

EIBAR-HOSPITAL MENDARO

Lunes a viernes: 6.20, 7.05 (de 7.05 a 22.35 cada media hora). Sábados: De 7.00 a 21.00 cada hora.

Domingos: de 8.00 a 21.00 cada hora. HOSPITAL MENDARO-EIBAR

Laborables: De 6.45 a 21.15 cada media hora. Y a Sábados, domingos y festivos: De 7.45 a 20.45 cada hora y a las 21.55

**TRENES** 

**BILBAO-EIBAR** 

Laborables: 5.57. Diario: (De 6.57 a 20.57 cada hora), 9.34 y 20.34. Sábado noche: 23.50, 1.50, 3.50 y 5.50.

EIBAR-BILBAO

Laborables: 6.13, 7.13. Diario: (De 8.13 a 22.13 cada hora), 10.36 y 21.36. Noches: 2.05, 4.05,

6.05 y 7.29.

**ERMUA-BILBAO** 

Laborables: 6.19 y 7.19. Diario: De 8.19 a 21.19

SAN SEBASTIÁN-EIBAR

Laborables: 5.47, 6.47. Diario: De 7.47 a 20.47, cada hora, 9.20 y 20.20.

EIBAR-SAN SEBASTIÁN

Laborables: 6.13 y 7.13: Diario: De 8.13 a 22.13 cada hora, 10.35 y 21.35.

FARMACIAS

De 9.00 a 22.00: Zulueta (San Agustín, 5).

De 9.00 a 22.00: Aramburu (Av. de Gipuzkoa).

EIBAR-ERMUA

Noche, De 22,00 a 9,00 horas: Zulueta (San Agustín, 5. Eibar).

DEBA

# El Ayuntamiento concederá dos premios locales dentro de la iniciativa Beldur Barik!

El Consistorio destinará 500 euros a este concurso. que se dividirá entre dos ganadores

#### ION FERNÁNDEZ

DEBA. Berdinsarea ha convocado la segunda edición de la iniciativa Actitud Beldur Barik!, un concurso destinado a «reconocer, valorar e impulsar todo tipo de expresiones artísticas que muestren el rechazo a la violencia machista». En este sentido, el Ayuntamiento debarra ha querido contribuir en esta idea y ha impulsado dos premios dirigidos únicamente a los vecinos del municipio. El Consistorio se muestra concienciado con esta causa y lo ha reflejado destinando una partida para los participantes locales a modo de incentivarles.

La institución ha reservado para esta finalidad 500 euros, que se repartirán en dos por partes iguales. Así, seguirá las categorías establecidas en el concurso. Uno de los premios, de 250 euros, se repartirá entre los participantes debarras que se integren entre los jóvenes de 12 a 17 años. La otra cantidad se le entregará a los concursantes comprendidos entre los 18 y los 26.

La organización del concurso Actitud Beldur Barik destaca que la finalidad es «reconocer, valorar e impulsar todo tipo de expresiones artísticas que muestren cómo chicas y chicos enfrentan la actual situación de desigualdad hacia las mujeres con actitudes y comportamientos basados en el respeto, la igualdad, la libertad y autonomía, la corresponsabilidad y el firme rechazo a la violencia machista». Con esta idea la iniciativa llega a su segunda edición, a la espera de conseguir buena acogida por parte de las personas del País Vasco.

El concurso tiene un premio de 1.000 euros por categoría: de 12 a 17 y de 18 a 26. No hay límite de trabajos a presentar. A estos se suma uno popular de 300 euros. El plazo para poder entregar las ideas termina el 11 de noviembre, y el jurado emitirá su fallo una semana más tarde, el día 18. Los debarras tendrán que entregar sus composiciones en la dirección de correo berdintasuna@debegesa.com o llamar al teléfono del Ayuntamiento 943-192840.

El certamen de Beldur Barik! acepta cualquier tipo de expresión: vídeos, fotografías, música, poesía, diseños, instalaciones, entre otras. Los trabajos pueden realizarse de manera individual o colectiva.



Representantes de las empresas del Bajo Deba que recogieron los premios.

### Quince empresas de Deba obtienen el diploma de compromiso de calidad turística

ticas de Calidad Turística echó a rodar hace dos años con 25 empresas del Bajo Deba, entre las que se encontraban 15 de Deba. Las participantes comenzaron a trabajar con vistas a mejorar la organización interna, la gestión y la satisfacción del cliente, una labor que realizarán por un periodo de cuatro años.

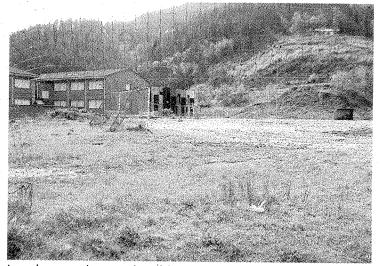
En el ecuador de esta iniciativa todas fueron obsequiadas con un diploma. Entre las que lo recibieron se encuentran las 15 empresas de Deba: la Pensión Zumardi, el Restaurante Urgain, la Oficina de Turismo, el albergue de Lastur, las casa

DEBA. El Programa de Buenas Prác-rural Zelaietaberri y Eleizondo; los agroturismos Zubeltzu Torre, Goikola, Saka, Arriola Txiki, Donibane y Txindurri-Iturri; los apartamentos Itxaspe, Debaventura y el camping de Itxaspe.

El acto de entrega tuvo lugar en el Museo Balenciaga de Getaria el lunes. En el acto participaron la secretaria general de Turespaña María Luisa Araujo; la viceconsejera de Comercio y Turismo del Gobierno Vasco, Pilar Zorrilla; y la directora de Turismo del Gobierno Vasco, Isabel Muela. En esta jornada se reconoció la labor de 326 empresas de todo el País Vasco.

El Gobierno Vasco es el responsable del Programa de Buenas Prácticas de Calidad Turística, mientras que Debegesa se encarga de su implantación en el Bajo Deba. En este sentido, la entidad comarcal «vistos los excelentes resultados» realizará en breve una nueva cónvocatoria para las empresas turísticas que deseen comenzar con el programa. Empezarán en noviembre. Los alojamientos, restaurantes, museos, bares y empresas vinculadas al sector turístico que estén interesados en recibir más información sobre el programa pueden llamar a Debegesa al teléfono 943820110.

ONDARROA



Las obras en el anexo de Zaldupe siguen sin iniciarse. 🛭 ECHALUCE

## Las obras del campo de fútbol están paralizadas desde hace un año

### ALBERTO ECHALUCE

ONDARROA. Las obras de creación de un anexo al campo de fútbol de Zaldupe llevan un año paralizadas. En el caso de no iniciarse en lo que queda de año, el Ayuntamiento perderá una subvención de 300.000 euros. El nuevo campo de fútbol 7 del anexo de Zaldupe, situado detrás de la escuela pública del mismo nombre, se iban a iniciar a finales del pasado año y no han contado con ningún movimiento en lo que va desde el 2011. La primera fase de movimiento de terrenos se afrontaba este año y la segunda fase del proyecto, que contempla la urbanización del entorno y la construcción de los vestuarios, se iba a ejecutar, por su parte, en el segundo semestre del 2011. No se ha iniciado ni la primera, con lo que no se ha logrado satisfacer al Aurrera y a todos sus equipos inferiores en dotar a la zona de nuevas instalaciones deportivas y ofrecer así una alternativa al futuro cierre temporal del campo de fútbol 11.

Hace unos años se contemplaba construir 318 nuevas plazas de estacionamiento bajo el terreno de juego de Zaldupe para atender la demanda existente en San Ignacio, Kamiñalde y en la parte alta del casco viejo de la villa. Sobre el forjado del parking se planteaba habilitar un campo de fútbol de hierba artificial, gradas y vestua-

Esto suponía que el Aurrera, único usuario de las instalaciones. se quedara sin campo durante una temporada. Pero este proyecto se desconoce si el nuevo gobierno municipal piensa llevarlo a cabo. La entidad deportiva se ha mostrado partidaria de habilitar un campo de medidas reglamentarias de manera temporal hasta la conclusión de los trabajos. Los actuales responsables del club costero consideraron muy dificil trasladar toda la actividad de la entidad a campos de municipios cercanos, pero en la última asamblea de la pasada semana si reclamaron una mejora de las instalaciones, para poder entrenar mejor y poder celebrar sus competiciones los cerca de 150 jugadores de categorías inferiores.

En estos momentos, ni se ha iniciado el anexo de Zaldupe y dada la situación económica es fácil de comprender quedará en el olvido la reforma del campo principal.

ERMUA

### Cine forum en el Centro de Promoción de la Mujer

### K. ITURRIAGAGOITIA

EPMUA. La Asociación de Antiguas Alumnas del Centro de Promoción de la Mujer ha programado una sesión de cine forum, con motivo del comienzo de curso.

La actividad se realizará hov. miércoles, a las 15.30 horas, en la sala del Ermua Antzokia.

La película a visionar será 'Los chicos están bien', de Lisa Choloenko, y aborda la situación de dos mujeres lesbianas que han engendrado sus hijos a través del método de la inseminación artificial. Siendo éstos adolescentes hijos adolescentes se obsesionan con querer conocer a su padre biológico, hasta el punto de localizarles y concertar una entrevista.

La asociación hace un llamamiento e invita a asistir a todas las antiguas alumnas del Centro de promoción de la mujer de Ermua y a todas las mujeres que tengan interés en sumarse a este co-